

2009 2den Del. af Finantsloov. f. Finantsaaret fra 1ste April 1872 til 31te Marts 1873. 2010

ſærligt ſtillede Apokrypher, hvori deres Kirkeſamfund beſtandig havde vedkjendt ſig dem. Der tales ſaameget om, at det britiſke Bibelſelskab har forſt udbredt Biblen i Danmark, men det er en paafaldende Ytring, naar man erindrer, at det Stiſtrupſke Legat, ſtiftet af en kirkeligſindet Mand i Sylland, forinden har udbredt Luſinder af Bibler i Danmark og fremdeles udbreder dem den Dag idag. Det er ganſke viſt ſaa, at det britiſke Bibelſelskab har bevirket en lettere Produktionsmaade af Biblen her i Landet, men det har gjort det paa en Maade, ſom har vaakt almindelig Misbilligehede i England og tildels af den engeliſke Styrelſe ſelv. Jeg henviſte ogſaa iſfor til, at en gammel danſk Videnskabsmand, nemlig Profeſor Sibbern, har for et Par Aar ſiden høvdet, at Danmark uagtet Engländernes paatrængende Hjælpsomhed ſkulde have Lov til at følge ſin Overbeviſning i Bibelfagen. Det maa nu vel erindres, at det britiſke Bibelſelskab ikke blot udbreder Biblen uden Apokrypherne, men Folk narres paa en Maade ligefrem, naar de kjøbe Selskabets Bibel, idet den udgives for at være fuldkændig efter Baisenhusbibelen, ſkjøndt den, ſom ſagt, mangler Apokrypherne, og dertil kommer, at Selskabets Bibler, for at Ingen ſkal ſærligt forhandle Apokrypherne ſom Tillæg, altid ſælges indbundne. Det ærede Medlem mente, at Spørgsmaalet om Apokrypherne Udelaſe laa ham kirkeligt for høit, men det ærede Medlem tager virkelig fejl, naar han tror, at det er et rent dogmatiſt Spørgsmaal; thi det er, ſom jeg før har ſagt, i Virkeligheden et meget folkeligt Spørgsmaal. Med Udelaſen af Apokrypherne hænger nemlig hele Anſkuen om Kirkeordet ſammen i den reformerte Kirke. Man betragter nemlig Bibelordet anderledes end i den evangeliſt-lutherſke Kirke, nemlig gamle Teſtamente ſom ſtaaende med lige Betydning for den Chriſtne ved Siden af det nye, og ikke blot betydningfuldt under Belysningsforholdet fra det nye, og dernæſt betragter man haande gamle Teſtamente

og ny Teſtamente nærmest ſom et udtrykkeligt Lovord. Deraf kommer det, at, da man ikke kan ſtille Apokrypherne paa ſamme Maade, man udelader dem og ſaa beſtemt fordømmer dem. Med denne Betragtning af Bibelordet ſom Lovord og den dertil knyttede Forkaſtelse af Apokrypherne følger mangt et afgjørende Forhold for Folket i den reformerte Kirke, idet dette f. Ex. i England paalægger Folket denne haarde Sabbatsfeiring, der mange Steder over det haardeſte Tryk over Livet. Til Slutning ſkal jeg dermed lykønſke Thinget til, at det hidtil ſtedſe tilbagevendende Spørgsmaal om Biblen, ſaavidt jeg kan ſe, nu maa ſtandſe; thi vi have her for en Tid tilbage ſiden ſaaet meddelt en Udtaleſe af det britiſke Bibelſelskabs Agent her i Landet, hvori han mente, at man kunde ſaae billigere Bibler end Baisenhufets. Han gjorde nemlig gjældende, at man kunde lade Biblen trykke for en vis Pris her i Kjøbenhavn, og naar man da ſendte den til Köln eller ogſaa i Stedet til Berlin for at indbindes, ſik man Biblen, alle Udgifter iberegne, til en Pris af 1 Rd. 3 Mk. 12 ſ. Baisenhufet kunde da tage en Avance af 3 Mk., og en Bibel kunde da af Baisenhufet ſelges for 2 Rd. og ved Bibelſelskabets og Privates Hjælp derefter nedſættes til 8 Mk. for Menigmand. Se ſaa, ſiger han, vilde Maalet være naaet, og Ingen vilde være villigere end det britiſke Bibelſelskab til at ſpare de ſtore Omkoſninger ved under de nuværende Forhold at udbrede Bibelen her i Danmark, naar virkelig Trangen kunde afhjælpes uden detſ Biftand. Men nu er det ſaa heldigt, at til næſte Aar kommer der en ny Udgaſe, og den vil kun koſte 7 Mk. fra Baisenhufet til det danſke Bibelſelskab, og den bliver alſaa nok ſaa billig, ſom det britiſke Bibelſelskabs Agent i den tidligere til os omdelte Udtaleſe onſter. Dermed er alſaa efter hans Mening det britiſke Bibelſelskabs Rolle udfpillet her i Danmark, og man vil da blive fri for at ſe det under Frihedens Navn ove den utvivlſomſte Deſpotiſme over et andet Troesſamfund.